

Distr.: General
5 April 2019
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة الرابعة والسبعون

البندان ١٣٧ و ١٣٨ من القائمة الأولية*

الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠

تخطيط البرنامج

الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠

الجزء الرابع

التعاون الدولي لأغراض التنمية

الباب ١١

دعم الأمم المتحدة للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا

البرنامج ٩

دعم الأمم المتحدة للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا

المحتويات

الصفحة

٣	تصدير
٤	التوجه العام
١٠	ألف - الخطة البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠ والأداء البرنامجي لعام ٢٠١٨**

* A/74/50.

** تمشياً مع الفقرة ١١ من القرار ٢٦٦/٧٢ ألف، يقدم الجزء الذي يتكون من الخطة البرنامجية والمعلومات المتعلقة بأداء البرامج عن طريق لجنة البرنامج والتنسيق إلى الجمعية العامة كي تنظر فيه.



الرجاء إعادة استعمال الورق



باء - الاحتياجات المقترحة من الموارد المتصلة بالوظائف والموارد غير المتصلة بالوظائف لعام ٢٠٢٠ *** ٢٣

المرفق

الهيكلة التنظيمية وتوزيع الوظائف لعام ٢٠٢٠ ٣٢

*** تمشياً مع الفقرة ١١ من القرار ٢٦٦/٧٢ ألف، يُقدّم الجزء الذي يتكون من الاحتياجات من الموارد المتصلة بالوظائف والموارد غير المتصلة بالوظائف عن طريق اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية إلى الجمعية العامة كي تنظر فيه.



تصدير

عندما انضمت إلى الأمم المتحدة كمستشارة خاصة لشؤون أفريقيا، أتيتُ ومعي شغفٌ بخامري طول العمر بأفريقيا وتفانٍ في خدمة أهلها. وطوال مسيرتي، رأيتُ بأم العين كيف يمكن تحويل التحديات إلى فرص عندما يتآزر أصحاب المصلحة لكي تنعم أفريقيا بالسلام والازدهار. ولقد رأيتُ هذا مرة أخرى عندما زرت جنوب السودان والنيجر وتشاد في تموز/يوليه ٢٠١٨ في إطار بعثة تضامن بين الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي بقيادة نائبة الأمين العام. وتروي هذه الزيارة الكثير عن أهمية خطة الوقاية عندما توحّد مختلف الكيانات صفوفها للتوعية - بصوت واحد - بمحنة النساء اللائي يعانين من النزاعات. وفي هذا المنعطف الحاسم، أشعر بالتواضع والفخر لكوني في خدمة الدول الأعضاء، وأتعهد بأن يظل مكتب المستشار الخاص لشؤون أفريقيا العمل مكتباً محوره التأثير، مما سيضيف قيمة إلى أفريقيا ومنظومة الأمم المتحدة.

ويمكن أحد أعظم مواطن قوة المكتب في قدرته على تيسير الاتساق والتنسيق في عمل منظومة الأمم المتحدة مع أفريقيا عبر الصلة الرابطة بين السلام والأمن والتنمية. وفي عام ٢٠٢٠، ستواصل فرقة العمل المنشطة المشتركة بين الإدارات المعنية بالشؤون الأفريقية، التي يوفر المكتب خدمات الأمانة لها، العمل كآلية أساسية للتشاور على نطاق المنظومة بشأن أنشطة الأمم المتحدة وتنسيقها دعماً لأفريقيا، وهي الأنشطة التي تشمل نطاق الصلة الرابطة بين السلام والأمن والتنمية. وعلاوة على ذلك، وتمشياً مع الطبيعة الثلاثية للبرنامج، ستواصل اللجنة الاقتصادية لأفريقيا والمكتب تعاونهما لتعزيز التنسيق الإقليمي للدعم الذي تقدّمه منظومة الأمم المتحدة للاتحاد الأفريقي من خلال آلية التنسيق الإقليمي لأفريقيا. ومن شأن تحسين استجابة الآلية أن يساعد حتماً على دعم أولويات الاتحاد الأفريقي عن طريق إقامة علاقة عمل وثيقة مع مجموعة الأمم المتحدة الإقليمية للتنمية المستدامة في أفريقيا ومن خلال عملها على مواءمة خطط العمل المشتركة لمجموعات الآلية مع المجالات ذات الأولوية للاتحاد الأفريقي، والإطار المشترك بين الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي لتعزيز الشراكة في مجال السلام والأمن، وإطار العمل المشترك بين الاتحاد الأفريقي والأمم المتحدة لتنفيذ خطة عام ٢٠٦٣ وخطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠.

وفي مجالات الدعوة والاتصال والتوعية، يتعهد المكتب وقسم أفريقيا بإدارة التواصل العالمي بإيجاد الدعم لتحقيق الانتعاش الاقتصادي والتنمية والسلام والأمن في أفريقيا. وفي عام ٢٠٢٠، سيواصل هذا القسم إنتاج منتجات اتصالات عالية الجودة ووضع استراتيجيات اتصال عالمية للقضايا التي تمس أفريقيا. وفي عام ٢٠٢٠، سيكمل المكتب هذا الجهد برصد تنفيذ الالتزامات المتعهد بها تجاه تنمية أفريقيا من خلال آلية رصد معززة.

وبعد الاحتفال مؤخراً بالذكرى الخامسة عشرة لإنشاء مكتب المستشار الخاص، أنا بصدد اتخاذ جميع الخطوات اللازمة لجعله أكثر كفاءة وفعالية في الاستجابة لاحتياجات وتطلعات أفريقيا وأهلها. وبينما يواصل المكتب جهوده لتعزيز مساهمته في أفريقيا بروح التعددية الحقيقية، أمل أن أتمكن من الاعتماد على الدعم المستمر من جميع الدول الأعضاء.

(توقيع) بينس غاواناس

وكيلة الأمين العام والمستشارة الخاصة لشؤون أفريقيا

التوجه العام

الولايات والمعلومات الأساسية

١-١١ مكتب المستشار الخاص لشؤون أفريقيا مسؤول عن مساعدة الأمين العام في تنسيق العمل المشترك الذي تقوم به الأمم المتحدة بشأن الصلة الرابطة بين السلام والأمن والتنمية في أفريقيا وتحقيق التكامل بينه ومواءمته، وتعزيز الدعم الدولي لتنمية أفريقيا وأمنها وتيسير المداولات الحكومية الدولية بشأن أفريقيا على المستوى العالمي، لا سيما تلك المتعلقة بالشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا، التي تحولت مؤخراً إلى 'وكالة الاتحاد الأفريقي للتنمية'. واللجنة الاقتصادية لأفريقيا مسؤولة عن تعزيز التنمية الاقتصادية والاجتماعية لدولها الأعضاء، ودعم التكامل الإقليمي وتشجيع التعاون الدولي من أجل تنمية أفريقيا. وتتولى إدارة التواصل العالمي (المعروفة سابقاً باسم إدارة شؤون الإعلام) التوعية على الصعيد الدولي بالحالة الاقتصادية والسياسية والاجتماعية الحرجة في أفريقيا، وكذلك بالجهود التي تبذلها أفريقيا والأمم المتحدة والمجتمع الدولي لتعزيز الانتعاش الاقتصادي والتنمية المستدامة في المنطقة سعياً لتحقيق أهداف الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا وتحقيق خطة التنمية المستدامة. وولايات مكتب المستشار الخاص واللجنة الاقتصادية لأفريقيا وإدارة التواصل العالمي مستمدة من الأولويات المحددة في القرارات والمقررات المتخذة في هذا الصدد، بما فيها قرارات الجمعية العامة ٧/٥٧ و ٣٠٠/٥٧ و ٢٩٣/٦٦ وقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٦٧١ ألف (د-٢٥).

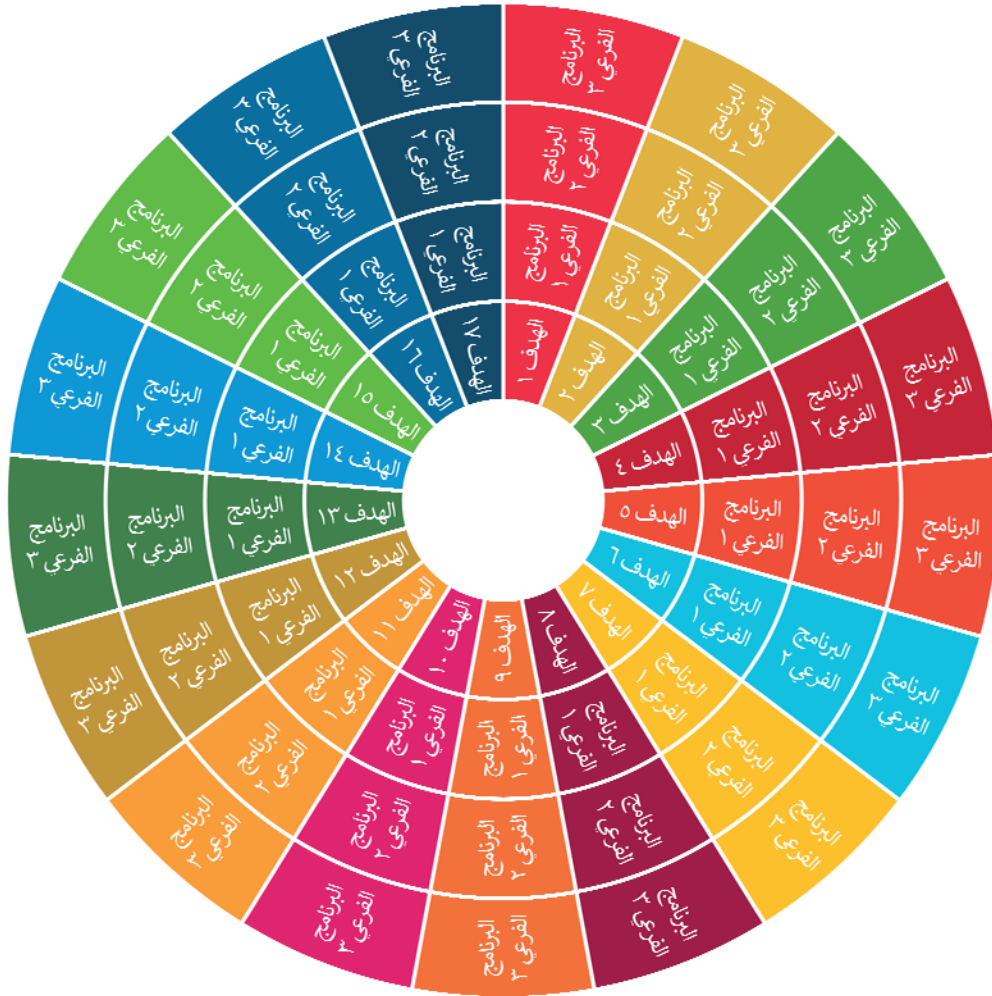
٢-١١ وهناك حاجة مستمرة إلى مزيد من الاتساق والتآزر في عمل الأمم المتحدة بشأن أفريقيا، بما في ذلك إعداد تحليلات أكثر اتساقاً وتكاملاً واستجابة للقضايا التي تشمل نطاق الصلة الرابطة بين السلام والأمن والتنمية في أفريقيا، في سياق رؤية الأمين العام لمسألة منع نشوب النزاعات قبل حدوثها. وهناك أيضاً حاجة مستمرة إلى تعزيز الجهود والصكوك والأولويات الأفريقية ودعمها بشكل كاف ومواءمة جهود الأمم المتحدة وغيرها من الجهود الدولية المبذولة في أفريقيا مع الأولويات الأفريقية.

المواءمة مع ميثاق الأمم المتحدة وأهداف التنمية المستدامة والخطط الأخرى المفصلة للتحويل

٣-١١ يسترشد كل برنامج من البرامج الفرعية بولايات مكتب المستشار الخاص واللجنة الاقتصادية لأفريقيا وإدارة التواصل العالمي في تحقيق منجزاته المستهدفة، مما يسهم في تحقيق هدف كل برنامج فرعي. وتتوافق أهداف البرامج الفرعية مع غرض المنظمة المتمثل في تحقيق التعاون الدولي على حل المشكلات الدولية ذات الطابع الاقتصادي أو الاجتماعي أو الثقافي أو الإنساني، وعلى تعزيز وتشجيع احترام حقوق الإنسان والحريات الأساسية للجميع دون تمييز على أساس العرق أو الجنس أو اللغة أو الدين، على النحو المنصوص عليه في المادة ١ من ميثاق الأمم المتحدة. وفي سياق خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠، تجسّد أهداف التنمية المستدامة المقاصد المنصوص عليها في المادة ١ من الميثاق. ويلخص الشكل ١١-أولاً أدناه أهداف التنمية المستدامة المحددة التي تتماشى معها أهداف البرامج الفرعية المعنية، ومن ثم مع منجزاتها المستهدفة.

الشكل ١١-أولا

دعم الأمم المتحدة للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا: موازنة البرامج الفرعية مع أهداف التنمية المستدامة



٤-١١ يتماشى الهدف أيضاً مع الخطط المفوضية للتحويل، وهي خطة الاتحاد الأفريقي لعام ٢٠٦٣ (على النحو المعترف به في قرار الجمعية العامة ٢٥٤/٧١)، وخطة عمل أديس أبابا الصادرة عن المؤتمر الدولي الثالث لتمويل التنمية، وإعلان ومنهج عمل بيجين، والاتفاق العالمي من أجل الهجرة الآمنة والمنظمة والنظامية، وبرنامج عمل إسطنبول لصالح أقل البلدان نمواً للفترة ٢٠٢٠-٢٠١١، واتفاق باريس، وإعلان فيينا وبرنامج عمل فيينا لصالح البلدان النامية غير الساحلية للفترة ٢٠٢٤-٢٠٢٠، ومع قرارات الجمعية العامة ومجلس الأمن بشأن الحفاظ على السلام (قرار الجمعية العامة ٢٦٢/٧٠ وقرار مجلس الأمن ٢٢٨٢ (٢٠١٦))، وبشأن خطة المرأة والسلام والأمن عملاً بقرار المجلس ١٣٢٥ (٢٠٠٠)، وبشأن خطة الشباب والسلام والأمن عملاً بقرار المجلس ٢٤١٩ (٢٠١٨).

الاستراتيجية والعوامل الخارجية لعام ٢٠٢٠

٥-١١ في إطار السياق المبيّن أعلاه، سيقدم مكتب المستشار الخاص تحليلات متكاملة ويسهل عمل الأمم المتحدة المتسق وتعاونها مع أفريقيا وسيدافع عن الأولويات والمنظورات الأفريقية دعماً للعمليات الحكومية الدولية ذات الصلة بأفريقيا. كما أن 'سلسلة حوارات أفريقيا' (Africa Dialogue Series) التي أُعيد تشكيلها مؤخراً والمعروفة سابقاً باسم "أسبوع أفريقيا" ("Africa Week")، ستُتخذ أيضاً منتدىً مبتكراً سيواصل من خلاله المكتب العمل المستمر مع أصحاب المصلحة. وسيُسترشد بهذا النهج في اعتماد السياسات العامة وسيُساعد على حشد مزيد من الدعم وتقوية الأصوات الأفريقية والتمكين من اتخاذ قرارات أكثر تكاملاً وأفضل استنارة بشأن السلام والأمن والتنمية في أفريقيا، تكون متوافقة بشكل أفضل مع وجهات النظر الأفريقية.

٦-١١ وهناك دورٌ منوط باللجنة الاقتصادية لأفريقيا في تهيئة المنتديات الحكومية الدولية الإقليمية، وإجراء بحوث متطورة في مجال السياسات العامة بشأن الأولويات الإنمائية الرئيسية، وإسداء المشورة في مجال السياسات العامة من خلال الدعم المباشر على الصعيدين الإقليمي والقطري. ويسهم ذلك في دعم مفوضية الاتحاد الأفريقي ووكالة الاتحاد الأفريقي للتنمية/الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا والجماعات الاقتصادية الإقليمية من خلال المساعدة التقنية المشتركة والدعم الاستشاري الإقليمي. وسيُتجلى هذا بدوره في مساعدة الدول الأعضاء على إحراز تقدم في تحويل قواعدها وأصولها الاقتصادية إلى نقاط انطلاق نحو الازدهار وتحقيق النتائج المرجوة من خطة عام ٢٠٣٠ وخطة عام ٢٠٦٣.

٧-١١ وسيُنفذ البرنامج من خلال نظام المجموعات لآلية التنسيق الإقليمي لأفريقيا. وتغطي المجموعات التسعة مجتمعة جميع أهداف التنمية المستدامة والأولويات الاستراتيجية لخطة عام ٢٠٦٣ والشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا. وستحقق اللامركزية على المستوى دون الإقليمي من خلال آلية التنسيق الإقليمي لأفريقيا التي تشمل، من خلال آليات التنسيق دون الإقليمي التابعة لها، المناطق دون الإقليمية الخمس في أفريقيا. وسيُحقق الارتباط بالآليات على المستوى الوطني من خلال التعاون المستمر مع مجموعة الأمم المتحدة الإقليمية للتنمية المستدامة في أفريقيا، التي تعمل مباشرة مع أفرقة الأمم المتحدة القطرية. وسيُقدم الدعم إلى أجهزة الاتحاد الأفريقي، بما فيها مفوضية الاتحاد الأفريقي ووكالة الاتحاد الأفريقي للتنمية/الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا والجماعات الاقتصادية الإقليمية من خلال المساعدة الاستشارية الفنية والإقليمية المشتركة.

٨-١١ وستستفيد اللجنة الاقتصادية لأفريقيا من الإصلاحات الجارية التي يقوم بها الأمين العام والاتحاد الأفريقي، مثل تحويل وكالة التخطيط والتنسيق التابعة للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا إلى وكالة الاتحاد الأفريقي للتنمية، وفي سياق إصلاح الأمم المتحدة، التعزيز المستمر لآليات التنسيق على جميع المستويات. كما أنها ستستفيد من ثلاثة أطر للتعاون، وهي: إطار الشراكة المتحددة بين الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي بشأن خطة أفريقيا للتكامل والتنمية للفترة ٢٠١٧-٢٠٢٧، والإطار المشترك بين الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي لتعزيز الشراكة في مجال السلام والأمن، وإطار العمل المشترك بين الاتحاد الأفريقي والأمم المتحدة لتنفيذ خطة عام ٢٠٦٣ وخطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠، باعتبارها من السبل والوسائل الكفيلة بتعزيز التنسيق والتعاون بين وكالات الأمم المتحدة لضمان دعم فعال وكفؤ للاتحاد الأفريقي وأجهزته على الصعيدين الإقليمي ودون الإقليمي. وفي سياق الأطر الثلاثة والإصلاحات الجارية التي تقوم بها الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي، ستُعزز اللجنة الاقتصادية لأفريقيا فهم وتقدير المنظمات دون الإقليمية والإقليمية، بما في ذلك الجماعات الاقتصادية الإقليمية والمنظمات الحكومية الدولية، لما يستتبعه تنسيق الأمم المتحدة ودعائها المتسق للتنفيذ الفعال من قيمة مضافة وفائدة. وستعمل بشكل وثيق مع هذه المنظمات لتعزيز الحوار وبناء القدرات في مجال تصميم برامجها وتنفيذها ورصدها وتقييمها والإبلاغ عنها.

٩-١١ وستضع إدارة التواصل العالمي استراتيجيات اتصال عالمية بشأن القضايا ذات الأولوية التي تمس أفريقيا، وستقوم بأنشطة بالتشاور مع مكتب المستشار الخاص واللجنة الاقتصادية لأفريقيا وأمانة الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا ومفوضية الاتحاد الأفريقي، من بين جهات أخرى، وإنتاج مجموعة من المواد الإعلامية، تشمل كل فصل مجلة *Africa Renewal*، إلى جانب مجموعة من المنجزات المستهدفة الأخرى، بما في ذلك وسائل الإعلام الرقمية ووسائل التواصل الاجتماعي والنشرات الصحفية وورقات المعلومات الأساسية والمقالات المنشورة في وسائط الإعلام الرئيسية في أفريقيا ومناطق أخرى.

١٠-١١ وفي ما يتعلق بالعوامل الخارجية، تستند الخطة البرنامجية لعام ٢٠٢٠ عموماً إلى افتراضات التخطيط التالية:

- (أ) استمرار عمل الدول الأعضاء وإرادتها السياسية لتحقيق توافق في الآراء في الاجتماعات الحكومية الدولية؛
- (ب) استمرار الاعتراف بأهمية الصلة الرابطة بين السلام والأمن والتنمية باعتبارها المبدأ الموجه للعمل نحو تحقيق "أفريقيا التي نصل إليها"؛
- (ج) استمرار الدعم المالي والتقني من المجتمع الدولي للتنمية المستدامة في أفريقيا؛
- (د) استمرار إشراك كيانات الأمم المتحدة في فرقة العمل المشتركة بين الإدارات المنشطة والمعنية بالشؤون الأفريقية ومشاركة الدول الأعضاء في "سلسلة حوارات أفريقيا" (Africa Dialogue Series)؛
- (هـ) استمرار تفعيل إطار الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي المشترك لتعزيز الشراكة في السلام والأمن وإطار العمل المشترك بين الاتحاد الأفريقي والأمم المتحدة لتنفيذ خطة عام ٢٠٦٣ وخطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ باعتبارهما الوسيلتين الرئيسيتين لإضفاء الطابع المؤسسي على التعاون بين المنظمين؛
- (و) تتعهد المنظمات العاملة في قضايا التنمية الأفريقية والاتحاد الأفريقي بتنفيذ الأنشطة والبرامج المشتركة دعماً لخطة عام ٢٠٦٣ وخطة عام ٢٠٣٠ والشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا.

١١-١١ يراعي كل من مكتب المستشار الخاص واللجنة الاقتصادية لأفريقيا وإدارة التواصل العالمي المنظور الجنساني في أنشطته التنفيذية ومنجزاته المستهدفة ونتائجه، عند الاقتضاء. ففي ما يتعلق بالبرنامج الفرعي ١، على سبيل المثال، تُبرز مشاركة المكتب في بعثة التضامن الرفيعة المستوى المشتركة بين الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي والعروض المقدمة بعدها إلى مجلس الأمن التابع للأمم المتحدة ومجلس السلم والأمن التابع للاتحاد الأفريقي، جوانب من النزاع مثل العنف الجنسي المرتكب على أساس نوع الجنس، وتؤكد من جديد اعتراف مجلس الأمن، في قراره ١٣٢٥ (٢٠٠٠)، بأهمية إشراك المرأة في عمليات إحلال السلام باعتبار ذلك عنصراً أساسياً في تعزيز السلام والأمن والتنمية على نحو مستدام. وفي إطار البرنامج الفرعي ٢، يتضمن الإنجاز المستهدف المرتبط بالمبادئ التوجيهية المتعلقة بإدماج القضايا الشاملة في عمل آلية التنسيق الإقليمي لأفريقيا مبادئ وإرشادات بشأن ضمان دمج الشواغل الجنسانية في مختلف المجموعات من حيث إيجاد وتقديم دعم الأمم المتحدة لتنفيذ أولويات الاتحاد الأفريقي ووكالة الاتحاد الأفريقي للتنمية، بما في ذلك الدفع نحو إعداد إحصاءات مصنفة بحسب نوع الجنس. وعلاوة على ذلك، ستضم الدورة السنوية لآلية التنسيق الإقليمي لأفريقيا حلقة نقاش واحدة على الأقل تخصص للقضايا الجنسانية، وسيكفل التوازن بين الجنسين في تشكيلة فريق المناقشة. وأخيراً، وفي إطار البرنامج الفرعي ٣، تروج إدارة التواصل العالمي للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة عن طريق إنتاج ونشر المنتجات الإعلامية، بما في ذلك الأعداد الخاصة من مجلة *Africa Renewal*، التي تركز على المرأة والمساواة بين الجنسين وتشجع على حضور متوازن للنساء والرجال في جميع منتجاتها الإعلامية العامة والحملات الترويجية والمنشورات والأحداث. وتكافح الإدارة أيضاً القوالب النمطية الجنسانية والتمييز ضد المرأة من خلال تقديم مجموعة واسعة من وجهات النظر البديلة للرأي العام العالمي والحرص على إبراز أصوات النساء في منشوراتها وحملاتها ومناسباتها الإعلامية.

- ١١-١٢ وفي ما يتعلق بالتعاون مع الكيانات الأخرى، سيواصل مكتب المستشار الخاص العمل بشكل وثيق مع الاتحاد الأفريقي، بما في ذلك مع كالة الاتحاد الأفريقي للتنمية والخطة العشرية الأولى المشتركة لتنفيذ خطة عام ٢٠٦٣/فريق العمل المكلف بدعم تنفيذ إطار رصد وتقييم أهداف التنمية المستدامة، وكذلك الجماعات الاقتصادية الإقليمية الأفريقية. وبالإضافة إلى ذلك، سيواصل المكتب العمل بالتعاون مع طائفة من المنظمات الدولية والمنظمات الدولية غير الحكومية لتعزيز النهج المشتركة والتأزرر في مختلف مجالات العمل.
- ١١-١٣ وفي ما يخص التنسيق والتعاون بين الوكالات، سيواصل مكتب المستشار الخاص المشاركة في آلية التنسيق الإقليمي لأفريقيا وعقد اجتماعات لكيانات الأمم المتحدة وبناء توافق في الآراء في ما بينها باستخدام الآليات القائمة مثل فرقة العمل المشتركة بين الإدارات المعنية بالشؤون الأفريقية.

ألف - الخطة البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠ والأداء البرنامجي لعام ٢٠١٨

برنامج العمل



البرنامج الفرعي ١

تنسيق الدعوة والدعم العالميين للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا

١ - الهدف

١١-١٤ يتمثل الهدف، الذي يُسهم فيه هذا البرنامج الفرعي، في تحقيق مزيد من التنسيق والتكامل والاتساق في ما تقوم به الأمم المتحدة من عمل بشأن الصلة الرابطة بين السلام والأمن والتنمية في أفريقيا من أجل النجاح في تنفيذ خطة عام ٢٠٣٠ وخطة عام ٢٠٦٣.

٢ - الموازنة مع ميثاق الأمم المتحدة وأهداف التنمية المستدامة

١١-١٥ يتمشى هذا الهدف، نظراً لاتساع نطاقه، مع جميع أهداف التنمية المستدامة.

٣ - أضواء على النتيجة المحققة في عام ٢٠١٨

الاستثمار في الوقاية أمرٌ مُجدٍ



نتائج تقييم الاحتياجات أثناء إقرارها في اجتماع للخبراء عُقد في تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٨. المصدر: الأمم المتحدة.

اعترافاً بفوائد السلام المستدام في أفريقيا، ما فتئ أصحاب المصلحة الإقليميون والدوليون، بما في ذلك الأمين العام، يدعون إلى التحول من نهج إنجاز العمل كالمعتاد المتمثل في التصدي على سبيل ردّ الفعل للنزاعات في أفريقيا إلى تصد استباقي ووقائي يركز على معالجة الأسباب الجذرية. وتسعى الكيانات الإقليمية ودون الإقليمية، مثل الجماعات الاقتصادية الإقليمية، إلى الاستجابة لهذا النداء من خلال تطوير قدراتها المؤسسية في مجال منع نشوب النزاعات وتكييفها مع حقائقها الجيوسياسية وولاياتها وقدراتها ومواردها المتنوعة. وهي تدعو مراراً وتكراراً إلى مشاركة أوسع من جانب الأمم المتحدة في معالجة هذه القضايا بشكل تعاوني. واستجابة لتلك الطلبات، شرع البرنامج الفرعي في عام ٢٠١٨ في تنفيذ مبادرة متعددة المراحل

لقياس القدرة الحالية على منع نشوب الصراعات الهيكلية والتحقق من صحة النتائج والتعاون مع الجماعات الاقتصادية الإقليمية والشركاء وأصحاب المصلحة الآخرين لسد الفجوات المعترية على هذا النحو. وكان الهدف المتوخى في نهاية الأمر هو إعداد الجماعات الاقتصادية الإقليمية بشكل أفضل لدعم دولها الأعضاء بشكل منهجي وشعبي وتعاوني في تحديد ومعالجة مسببات النزاعات قبل أن تؤدي إلى نزاعات مدمرة. وقد أكمل مكتب المستشار الخاص المرحلتين الأوليين من المبادرة في عام ٢٠١٨.

وكانت المرحلة الأولى من المبادرة، التي كانت الأولى من نوعها، هي إجراء تقييم مستفيض للاحتياجات يضم سبعة من الجماعات الاقتصادية الإقليمية الثماني وإجراء جرد لقدراتها المؤسسية الحالية لمنع نشوب النزاعات، ويشمل ذلك الأبعاد التشغيلية والهيكليّة. وركزت الدراسة على المسائل البنوية والشاملة لعدة قطاعات، خاصة عند وضع برامج واستراتيجيات محددة، وخلصت إلى أنه يتعين على كل جماعة اقتصادية إقليمية أن تعزّز دور المرأة في الحفاظ على السلام والتوسط لتحقيقه، من مستوى المجتمع المحلي إلى المجال السياسي. وساعدت هذه العملية على وضع اليد على بعض مواطني الازدواجية، وكذلك المجالات الحرجة مثل المسائل الجنسانية، المهمة والتي تعاني من نقص التمويل. وقد أقرت نتائج الدراسة في اجتماع لفريق الخبراء عُقد في ليرفيل في تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٨، وانطلقت خلاله أيضاً المراحل التالية من العمل، والتي ستتناول التحديات الفردية والمشاركة وأي ثغرات تعترى القدرات والاحتياجات من القدرات الفورية والمتوسطة الأجل والطويلة الأجل.

النتيجة والأدلة

أسهمت هذه المنجزات في تحقيق النتيجة المتوخاة، ألا وهي التزام كل جماعة اقتصادية إقليمية بسد الفجوات التي تم الوقوف عليها في القدرة على منع نشوب النزاعات.

وتشمل الأدلة التي تُثبت هذه النتيجة أن الجماعات الاقتصادية الإقليمية قد وافقت، كما هو موثق في تقرير اجتماع فريق الخبراء، على برامج هامة لمنع نشوب النزاعات وعلى أولويتها، تم إنهاء بعضها أو تقليصه في الوقت الذي كانت هناك حاجة ماسة إليه. وكان هذا بسبب عدم وجود تمويل مستدام ومضمون. ويّين التقرير أيضاً أوجه التداخل في عمل الجماعات الاقتصادية الإقليمية وشرح طرقاً مختلفة لسد الفجوات في القدرات، وبالتحديد عن طريق الإصلاح الداخلي والتعاون بين الجماعات الاقتصادية الإقليمية وتوفير المساعدة المالية لأنشطة معينة، بما في ذلك المعدات، وللاحتياجات من الموظفين.

وتُثبت هذه النتيجة التقدم المحرز في عام ٢٠١٨ نحو بلوغ الهدف بشكل جماعي.

١٦-١١ تحقّقت إحدى النتائج المقررة لعام ٢٠١٨، المشار إليها في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩، والمتمثلة في تحسين رصد تنفيذ الالتزامات المتعلقة بتنمية أفريقيا، بما في ذلك من خلال الآليات الإقليمية، على نحو ما يدل عليه إصدار التقرير الثالث الذي يقدّمه الأمين العام كل سنتين عن استعراض تنفيذ الالتزامات المتعلقة بتنمية أفريقيا (A/73/270)، والذي نظرت فيه الجمعية العامة في دورتها الثالثة والسبعين، وبذلك بلغ عدد المحاور التي يجري في إطارها رصد وتقييم الالتزامات بتلبية احتياجات أفريقيا من قبل البلدان الأفريقية وشركائها الإنمائيين على حد سواء ١٠ محاور.

٤ - أضواء على النتيجة المحقّقة في عام ٢٠٢٠

إنجاز العمل باتساق وفعالية من أجل السلام والتنمية في أفريقيا

في عام ٢٠١٨، أشار التقييم المستقل والمشاورات المكثفة التي أجراها مكتب المستشار الخاص مع أصحاب المصلحة إلى أن المكتب بحاجة إلى إعادة تنظيم نفسه، تمشياً مع خطتي الإصلاح الأوسع نطاقاً للأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي، لكي يضطلع بولايته بمزيد من الفعالية.

التحدي والاستجابة

كانت الصعوبة تكمن في دعم شراكة أكثر تماسكاً تستجيب للاحتياجات في مناطق القارة، حيث أدى مزيج من تحديات التنمية والأمن المترابطة إلى تفاقم أجواء انعدام الأمن.

واستجابةً لذلك، وبالنسبة لعام ٢٠٢٠، سيقوم المكتب، على ضوء العمل المنجز في عام ٢٠١٨ واعتماداً على أنشطة ٢٠١٩، بإعداد سلسلة من المبادرات المتعلقة بالصلة الرابطة بين السلام والأمن والتنمية المستدامة في أفريقيا، مع التركيز على تعزيز نهج متكامل ومنسق ومتعدد القطاعات في مجال منع نشوب النزاعات في منطقة الساحل.

وسيقوم المكتب على سبيل المثال بتوسيع نطاق ومدى آلية الأمم المتحدة للرصد من خلال وضع منهجية محدثة وإصدار منشور جديد وتنفيذ استراتيجية جديدة للتواصل. وبالنسبة لعام ٢٠٢٠، سيساهم هذا الجهد في تتبع التعهدات وتنفيذ الالتزامات المالية التي تم التعهد بها لتحقيق السلام والتنمية في منطقة الساحل. والهدف من ذلك هو تمكين الدول الأعضاء في منطقة الساحل وأصحاب المصلحة الآخرين من معرفة ما إذا كانت الموارد تُستثمر وفقاً للالتزامات وما إذا كان للاستثمارات تأثير في ما يتعلق بتعزيز السلام والأمن والتنمية في المنطقة. وفي ما يخص المبادرات الجديدة، سيُنشئ المكتب شبكة معارف ستمكن أصحاب المصلحة من إيداع وتبادل المعلومات وتحليل القضايا المواضيعية الحيوية المتعددة القطاعات وأفضل الممارسات والدروس المستخلصة والمبادئ التوجيهية. وفي عام ٢٠٢٠، ستركز المبادرة على منطقة الساحل ابتغاء تعزيز سبل التعاون بين أصحاب المصلحة الذين يعملون في سياق دعائم السلام والمساعدة الإنسانية والتنمية. وسيجري المكتب تقييماً لخصوصيات مواطن الضعف الاجتماعية والإنمائية والمتعلقة بالأمن في منطقة الساحل والعلاقات المتبادلة بينها. وسيلي هذا التقييم منتدى يحوز فيه أصحاب المصلحة الرئيسيون في نقاش حاسم، مستخدمين نتائج التقييم لإثراء استراتيجياتهم ونهجهم وأولوياتهم. ومن المتوقع أن يُسترد بذلك بدوره عند تصميم نهج متسق لإعادة إرساء دعائم السلام والأمن من خلال التقسيم الواضح للعمل بين مختلف أصحاب المصلحة (المحليين والوطنيين والإقليميين)، وإجراء تحليل لتخصيص الموارد المالية والبشرية وتدقيقها وتحديد مواطن الازدواجية في بعض المناطق والإهمال في مناطق أخرى. وبالإضافة إلى ذلك، بالنسبة لعام ٢٠٢٠، ستُتخذ 'سلسلة حوارات أفريقيا' في شكلها الجديد بمثابة منتدى لمناقشة القضايا الحاسمة في منطقة الساحل، مما سيؤدي إلى بث رسائل رئيسية تهدف إلى التحفيز على المزيد من النقاش والتفكير في القضايا الحاسمة المتعلقة بالمنطقة.

النتيجة والأدلة

من المتوقع أن تساهم المنجزات المقررة في تحقيق النتيجة المتوخاة، ألا وهي وضع نهج متكامل ومنسق ومتعدد القطاعات لمنع نشوب النزاعات في أفريقيا واتخاذ قرارات سياساتية محدثة ومستنيرة بالبيانات تتعلق بمنطقة الساحل.

وستشمل الأدلة التي تثبت هذه النتيجة، إذا ما تحققت مناقشات يجريها أصحاب المصلحة المتعددون بشأن المنصات التي أنشأها مكتب المستشار الخاص والتي تجمع بين الجهات الفاعلة في مجالات السلام والأمن والمساعدات الإنسانية والإنمائية لوضع اليد على الثغرات التي تعترض استراتيجيات منع نشوب النزاعات وازدواجيتها واتخاذ الإجراءات اللازمة لمعالجتها. وعلاوة على ذلك، فإن التحليل المتعمق الذي قدمته آلية الأمم المتحدة للرصد بشأن حالة تنفيذ الالتزامات المتعهد بها من أجل تنمية أفريقيا وتجميع المعارف ومجموعات الأدوات وأفضل الممارسات من شأنه أن يساعد على بناء التماسك والتركيز بعين شمولية على تنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ وخطة عام ٢٠٦٣.

وسوف تُثبت هذه النتيجة، إذا ما تحققت، التقدم المحرز في عام ٢٠٢٠ نحو بلوغ الهدف بشكل جماعي.

٢٠١٨	٢٠١٩	٢٠٢٠
• عدم استفادة أصحاب المصلحة من شبكة المعارف • سلسلة حوارات أفريقيا: مشاركة أصحاب المصلحة في الدورة الافتتاحية من السلسلة التي تسلط الضوء على قضايا السياسات العامة الرئيسية التي تواجهها أفريقيا من منظور العلاقة الرابطة بين التنمية المستدامة والسلام والأمن	• وصول الدول الأعضاء إلى بيانات محدودة بشأن التعهدات والوفاء بالالتزامات المالية التي قُطعت لتحقيق السلام والتنمية في منطقة الساحل • يستخدم أصحاب المصلحة شبكة المعارف التي أنشأها مكتب المستشار الخاص لشؤون أفريقيا بهدف تبادل المعلومات والملخصات المجتمعة التي تتناول مواطن الضعف الاجتماعية والتنمية والأمنية ومواطن الضعف ذات الصلة بها في منطقة الساحل. • سلسلة حوارات أفريقيا: يستخدم أصحاب المصلحة سلسلة حوارات أفريقيا كمنتدى تفاعلي للحوار بشأن السياسات العامة من أجل الحصول على أحدث الأفكار عن جهود الأمم المتحدة والمجتمع الدولي في منطقة الساحل.	• آلية الأمم المتحدة للرصد: حصول الدول الأعضاء على بيانات معززة ومحدثة بشأن المخصصات وتدفق الالتزامات. ونتيجة لذلك، سيكون بمقدور المجتمع الدولي القضاء على أوجه الازدواجية/التداخل الرئيسية والإسراع في التنفيذ حيثما تلمس الحاجة إليه. • اتخاذ جميع أصحاب المصلحة قرارات محدثة تستند إلى الأدلة في مجال السياسات العامة. • سلسلة حوارات أفريقيا: تؤدي السلسلة عملها بكامل طاقتها كمنتدى شامل وتفاعلي لمجموعة واسعة من أصحاب المصلحة، حيث يتبادلون الخبرات ويساعدون على استخلاص نهج متماسك لإعادة إحلال السلام والأمن في منطقة الساحل، مسترشدين في ذلك بمنظور العلاقة الرابطة بين السلام والأمن والتنمية.

١٧-١١ سيظل البرنامج الفرعي يسترشد بجميع الولايات المسندة إليه، والتي هي بمثابة الإطار التشريعي لمنجزاته المستهدفة.

٥ - المنجزات المستهدفة للفترة ٢٠١٨-٢٠٢٠

١٨-١١ يعرض الجدول ١١-١ قائمة بجميع المنجزات المستهدفة، مصنفة حسب الفئة والفئة الفرعية، للفترة ٢٠١٨-٢٠٢٠، التي أسهمت ومن المتوقع أن تُسهم في تحقيق الهدف المذكور أعلاه.

الجدول ١١-١

البرنامج الفرعي ١: المنجزات المستهدفة للفترة ٢٠١٨-٢٠٢٠، مصنفة حسب الفئة والفئة الفرعية

المقررة لعام ٢٠١٨	المقررة لعام ٢٠١٩	المقررة لعام ٢٠٢٠	المقررة لعام ٢٠١٨
المنجزات المستهدفة المعدودة			
ألف - تيسير عمل العمليات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء			
٤	٤	٣	٤
وثائق الهيئات التداولية (عدد الوثائق)			
٧	٧	٧	٧
الخدمات الفنية المقدمة للاجتماعات (عدد الاجتماعات التي يدوم كل منها ثلاث ساعات)			
باء - توليد المعارف ونقلها			
٢	صفر	صفر	صفر
الحلقات الدراسية وحلقات العمل والمناسبات التدريبية (عدد الأيام)			
١	١	صفر	صفر
المنشورات (عدد المنشورات)			
٩	٦	٦	٦
المواد التقنية (عدد المواد)			
المنجزات المستهدفة غير المعدودة			
جيم - المنجزات المستهدفة الموضوعية			
بعثات تقصي الحقائق والرصد والتحقيق			
التشاور والمشورة والدعوة			
قواعد البيانات والمواد الفنية الرقمية			
دال - المنجزات المستهدفة في مجال الاتصال			
برامج التوعية والمناسبات الخاصة والمواد الإعلامية			
العلاقات الخارجية والعلاقات مع وسائط الإعلام			
المنصات الرقمية ومحتوى الوسائط المتعددة			

٦ - أهم الفروق النسبية في المنجزات المستهدفة

الفروق بين الأرقام المقررة لعامي ٢٠٢٠ و ٢٠١٩

- ١٩-١١ يُعزى الفرق في وثائق الهيئات التداولية أساساً إلى طبيعة التقرير الذي يُقدمه الأمين العام كل سنتين عن استعراض تنفيذ الالتزامات المتعلقة بتنمية أفريقيا، المقدم عملاً بالقرار ٢٩٣/٦٦، والذي أنشأت بموجبه الجمعية العامة للأمم المتحدة آلية الرصد. ويؤدي هذا الأمر إلى زيادة في عدد وثائق الهيئات التداولية التي ستصدر في عام ٢٠٢٠.
- ٢٠-١١ ويعزى الفرق في فتي الحلقات الدراسية وحلقات العمل والأنشطة التدريبية والمواد التقنية أساساً إلى الجهود المبذولة لتوسيع نطاق آلية الأمم المتحدة للرصد لاستعراض الالتزامات المتعلقة بتنمية أفريقيا بسبب الحاجة إلى دعم الآلية من خلال إصدار موجزات سياسات أكثر تواتراً بشأن القضايا ذات الصلة بمواضيع عملية الرصد. ونتيجة لذلك، ستنظم حلقتا عمل في عام ٢٠٢٠ وسيزداد عدد موجزات السياسات التي ستصدر في عام ٢٠٢٠.



البرنامج الفرعي ٢ التنسيق والدعم الإقليميان للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا

١ - الهدف

٢١-١١ يمثل الهدف، الذي يُسهم فيه هذا البرنامج الفرعي، في النهوض بتنفيذ خطة عام ٢٠٦٣ وخطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ في إطار الشراكة المتجددة بين الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي بشأن خطة أفريقيا للتكامل والتنمية للفترة ٢٠١٧-٢٠٢٧ والإطار المشترك بين الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي لتعزيز الشراكة في مجال السلام والأمن.

٢ - المواءمة مع ميثاق الأمم المتحدة وأهداف التنمية المستدامة

٢٢-١١ يتماشى هذا الهدف، نظراً لاتساع نطاقه، مع جميع أهداف التنمية المستدامة.

٣ - أضواء على النتيجة المحققة في عام ٢٠١٨

خطة العمل المشتركة الأولى لمجموعات آلية التنسيق الإقليمي التسع التي اعتمدت في الدورة التاسعة عشرة للآلية



تجمع الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا. المصدر: الأمم المتحدة

في عام ٢٠١٨، أقرت الدول الأعضاء بأهمية النهوض بتنفيذ الأهداف والأولويات الإنمائية الوطنية ودون الإقليمية والإقليمية والعالمية في أفريقيا، بما في ذلك من خلال تعزيز سبل التنسيق والتعاون والتآزر بين مؤسسات الأمم المتحدة ووكالاتها العاملة في أفريقيا من أجل تقديم دعم متماسك وفعال وكفؤ بالتعاون مع مؤسسات الاتحاد الأفريقي وأجهزته. وتشمل أدوات تحقيق تلك الأهداف آلية التنسيق الإقليمي لأفريقيا وإطار الشراكة المتجددة بين الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي بشأن خطة أفريقيا للتكامل والتنمية للفترة ٢٠١٧-٢٠٢٧، الذي رحبت به الجمعية العامة في قرارها ٢٥٤/٧١. ومع ذلك، تسعى الآلية جاهدة على مر السنين لتحقيق الطريقة المثلى للعمل من حيث التخطيط المشترك والتنفيذ والرصد والتقييم.

ومن ضمن التوصيات الرئيسية الصادرة عن معظم الدورات السنوية للآلية أن تقوم مجموعات الآلية بإعداد خطط عمل مشتركة مستنيرة بأولويات الاتحاد الأفريقي، بما في ذلك تلك الواردة في خطته الاستراتيجية وخطة عام ٢٠٦٣ وخطة عام ٢٠٣٠، في سياق إطار الشراكة المتجددة. وفي نيسان/أبريل ٢٠١٨، وضعت مجموعات الآلية التسع، في معتكف في نيروبي نظمته أمانة الآلية، خطط عمل مشتركة تبين مجالات محدّدة للتعاون، أُدمجت في خطة عمل الآلية الشاملة لفترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩.

النتيجة والأدلة

ساهم الإنجاز المستهدف في تحقيق النتيجة المتوخاة، ألا وهي تعزيز الشراكة بين منظومة الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي. وتشمل الأدلة التي تُثبت هذه النتيجة خطط العمل المشتركة، التي اعتمدت في الاجتماع السنوي للآلية الذي عُقد في أيار/مايو ٢٠١٨. وتُثبت هذه النتيجة التقدم المحرز في عام ٢٠١٨ نحو بلوغ الهدف بشكل جماعي.

٢٣-١١ تحققت إحدى النتائج المقررة لعام ٢٠١٨، المشار إليها في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩، والمتمثلة في تعزيز الاتساق والتنسيق والتعاون بين وكالات الأمم المتحدة ومؤسساتها في سياق إطار الشراكة المتجددة بين الأمم المتحدة والاتحاد الأفريقي بشأن خطة أفريقيا للتكامل والتنمية، كما يتجلى في زيادة عدد المشاريع المشتركة التي تنفذها مؤسسات الأمم المتحدة من خلال آلية التنسيق الإقليمي لأفريقيا. ويتجلى ذلك على وجه الخصوص في دعم الأمم المتحدة لإنشاء منطقة التجارة الحرة القارية الأفريقية، الذي شاركت فيه بشكل مباشر اللجنة الاقتصادية لأفريقيا ومؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية ومنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية، والدعم المقدم إلى المجموعات الأخرى من أجل تهيئة بيئة مواتية من خلال اعتماد الاتفاق العالمي من أجل الهجرة الآمنة والمنظمة والنظامية، واتفاق السوق الأفريقية الموحدة للنقل الجوي، ومبادرات في مجالات العلوم والتكنولوجيا والهندسة والرياضيات.

٤ - أعضاء على النتيجة المحققة في عام ٢٠٢٠

تنفيذ خطط العمل المشتركة: العمل معاً لإنجاز الأعمال من أجل أفريقيا

في عام ٢٠١٨، اعتمدت خطط عمل مشتركة في الاجتماع السنوي للآلية التنسيق الإقليمي لأفريقيا.

التحدي والاستجابة

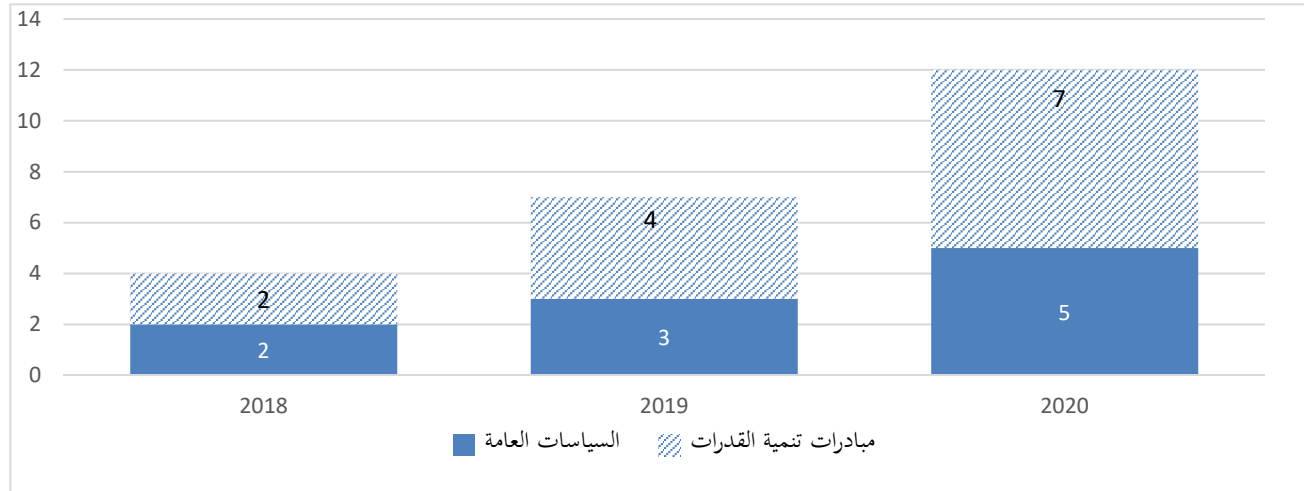
كان التحدي بالنسبة للبرنامج الفرعي هو دعم تنفيذها.

واستجابة لذلك، سيركز البرنامج الفرعي في عام ٢٠٢٠ بوجه خاص على التنفيذ المنسق لأولويات الاتحاد الأفريقي الاستراتيجية السبع، وهي التكامل الإقليمي، بما يشمل منطقة التجارة الحرة القارية الأفريقية والسوق الأفريقية الموحدة للنقل الجوي وحرية حركة الأشخاص والبضائع وخدمات؛ ومبادرة "إسكات دوي المدافع بحلول عام ٢٠٢٠"؛ وتغيّر المناخ؛ والمسائل الجنسانية والمرأة والشباب؛ وبناء القدرات؛ والتقسيم الواضح للعمل؛ وموضوع الاتحاد الأفريقي لهذا العام.

النتيجة والأدلة

من المتوقع أن تساهم المنجزات المقررة في تحقيق النتيجة المتوخاة، ألا وهي تولي الاتحاد الأفريقي تنفيذ مبادرات مشتركة. وسوف تشمل الأدلة التي تُثبت هذه النتيجة، إذا ما تحققت، زيادة في عدد وأنواع السياسات العامة ومبادرات تنمية القدرات الموضوعية بصفة مشتركة والتي تنفذها المجموعات. وسوف تُثبت هذه النتيجة، إذا ما تحققت، التقدم المحرز في عام ٢٠٢٠ نحو بلوغ الهدف بشكل جماعي.

مقاييس الأداء: عدد السياسات المشتركة ومبادرات تنمية القدرات



٢٤-١١ سيظل البرنامج الفرعي يسترشد بجميع الولايات الموكلة إليه، والتي هي بمثابة الإطار التشريعي لمنجزاته المستهدفة.

٥ - المنجزات المستهدفة للفترة ٢٠٢٠-٢٠١٨

٢٥-١١ يعرض الجدول ٢-١١ قائمة بجميع المنجزات المستهدفة، مصنفة حسب الفئة والفئة الفرعية، للفترة ٢٠٢٠-٢٠١٨، التي أسهمت ومن المتوقع أن تسهم في تحقيق الهدف المذكور أعلاه.

الجدول ٢-١١

البرنامج الفرعي ٢: المنجزات المستهدفة للفترة ٢٠٢٠-٢٠١٨، مصنفة حسب الفئة والفئة الفرعية

المقررة لعام ٢٠١٨ المقررة لعام ٢٠١٨ المقررة لعام ٢٠١٩ المقررة لعام ٢٠٢٠

المنجزات المستهدفة المعدودة

ألف - تيسير عمل العمليات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء

٣ ٣ ٣ ٣ وثائق الهيئات التداولية (عدد الوثائق)

٨ ٨ ٨ ٨ الخدمات الفنية المقدمة للاجتماعات (عدد الاجتماعات التي يدوم كل منها ثلاث ساعات)

باء - توليد المعارف ونقلها

١ ١ صفر صفر مشاريع التعاون التقني (عدد المشاريع)

٤ ٤ ٤ ٤ الحلقات الدراسية وحلقات العمل والمناسبات التدريبية (عدد الأيام)

٥ ٥ ٥ ٥ المنشورات (عدد المنشورات)

٢ ٢ ١ ٢ المواد التقنية (عدد المواد)

المنجزات المستهدفة غير المعدودة

جيم - المنجزات المستهدفة الفنية

التشاور والمشورة والدعوة

دال - المنجزات المستهدفة في مجال الاتصال

المقررة لعام ٢٠١٨ المقررة لعام ٢٠١٨ المقررة لعام ٢٠١٩ المقررة لعام ٢٠٢٠

برامج التوعية والمناسبات الخاصة والمواد الإعلامية

المنصات الرقمية ومحتوى الوسائط المتعددة

٦ - أهم الفروق النسبية في المنجزات المستهدفة

الفروق بين الأرقام الفعلية والمقررة لعام ٢٠١٨

٢٦-١١ يعزى الفرق في المواد التقنية أساساً إلى عدم نشر المبادئ التوجيهية وورقات السياسات التي كان أحدها مقررًا ولكن لم يُنشر أي من هذه المواد.

الفروق بين الأرقام المقررة لعامي ٢٠١٩ و ٢٠٢٠

٢٧-١١ يُعزى الفرق في الحلقات الدراسية وحلقات العمل والمناسبات التدريبية إلى زيادة عدد حلقات العمل بشأن آلية التنسيق الإقليمية ودون الإقليمية، وذلك لكون الجدول الثنائي السنوات لحلقات العمل يقتضي إجراء الدراسات وعقد اجتماعات الخبراء في السنوات الزوجية وتنظيم حلقات العمل والدورات التدريبية في السنوات الفردية.



البرنامج الفرعي ٣

الأنشطة الإعلامية وأنشطة التوعية الرامية إلى دعم الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا

١ - الهدف

٢٨-١١ يتمثل الهدف، الذي يُسهم فيه هذا البرنامج الفرعي، في تحقيق فهم وعمل واعين من جانب جمهور عالمي لدعم التنمية الاقتصادية والسياسية والاجتماعية في أفريقيا.

٢ - الموازنة مع ميثاق الأمم المتحدة وأهداف التنمية المستدامة

٢٩-١١ يتماشى هذا الهدف، نظراً لطبيعته التمكينية، مع جميع أهداف التنمية المستدامة.

٣ - أضواء على النتيجة المحققة في عام ٢٠١٨

الشباب الأفريقي يطالب بمقعد على طاولة المناقشات

دأبت الدول الأعضاء على طلب مساعدة البرنامج الفرعي في زيادة الوعي بالقضايا المتعلقة بالمرأة والشباب في أفريقيا. وقد أعلن الاتحاد الأفريقي عقد ٢٠١٨-٢٠٠٩ عقداً أفريقيا للشباب، وحث أعضائه على صياغة سياسات تعزز أهداف أخرى من ضمنها التمكين الاقتصادي والسياسي للشباب.

وقد أعربت الدول الأعضاء عن قلقها من أن الشباب في أفريقيا الذين يزداد عددهم من الشباب قد يصبحون مصدراً للقلق الاجتماعي في المستقبل ما لم يمارس الشباب عملاً مهنيًا بأجر ويشركوا في عملية صنع القرار في الأمور التي تمس المجتمع. وركز عدد مجلة *Africa Renewal* للفترة من نيسان/أبريل إلى تموز/يوليه ٢٠١٨ على زيادة تأثير الشباب في السياسة والأعمال التجارية وفي كيفية تطبيق الشباب للتكنولوجيا ولحats عن ستة من الشباب الناشئين في أفريقيا.

وفي عام ٢٠١٨، نُشرت ثلاثة أعداد من مجلة *Africa Renewal* باللغتين الإنجليزية والفرنسية، في شكل مطبوع وفي الموقع الإلكتروني للمجلة، لتعزيز الانتعاش الاقتصادي والتنمية المستدامة في أفريقيا. وكان ضمن مجالات الاهتمام في تلك الأعداد موضوع تمكين



العدد الخاص من مجلة *Africa Renewal* الذي يتناول موضوع الشباب.

الشباب في أفريقيا، الذي تم بحثه من خلال التأثير المتزايد للشباب في السياسة والأعمال التجارية والقضايا الاجتماعية؛ والتجارة وما تعود به من فائدة على البلدان التي وقعت اتفاقية إنشاء منطقة التجارة الحرة القارية الأفريقية؛ والهجرة وعواقبها الإيجابية والسلبية على القارة.

النتيجة والأدلة

وقد ساهمت المنجزات المتوقعة في تحقيق النتيجة المتوخاة، وهي زيادة الوعي بقضايا الشباب في أفريقيا.

وتشمل الأدلة التي تُثبت هذه النتيجة الاستجابة الإيجابية للشباب، وخاصة على وسائل التواصل الاجتماعي. فعلى سبيل المثال، تم على نطاق واسع بواسطة وسائل التواصل الاجتماعي توزيع قصة أحد الناجحين الشباب الذين نُشرت سيرتهم، غويندولين مايرز، وهي من دعاة السلام الليبريين. وشاركت مؤسسة شيرلي آن سوليفان التعليمية، وهي مؤسسة خيرية مقرها الولايات المتحدة، بنشر قصة السيدة مايرز على وسائل التواصل الاجتماعي، وهنأتها وأعربت عن إعجابها بها. كما نشرتها جورجيت دابيه، وهي شابة ليبيرية أخرى، وعلقت بقولها إنها كانت قصة ملهمة.

ويتجلى مدى أهمية القصص المنشورة في مجلة *Africa Renewal* من العدد المتزايد من الشباب في جميع أنحاء القارة الذين يعلقون على مواقع التواصل الاجتماعي مثل Twitter و Facebook بشأن رغبتهم في المشاركة في الأنشطة التي تؤدي إلى إحداث تغيير اجتماعي إيجابي في مجتمعاتهم. وأعادت وسائل الإعلام الأخرى، وخاصة في أفريقيا، نشر مقالات مجلة *Africa Renewal*. فعلى سبيل المثال، أُعيد نشر ٤٣ من المقالات البارزة في المجلة ١٥٨ مرة باللغتين الإنجليزية والفرنسية، في أكثر من ٤٥٥ منفذاً إعلامياً في ٤٩ دولة حول العالم، من بينها في ذلك إستونيا، وألمانيا، وإندونيسيا، وإيطاليا، وجامايكا، والجزائر، وسيراليون، وغانا، وفرنسا، والفلبين، وفييت نام، وكمبوديا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، وناميبيا، ونيجيريا، والهند، والولايات المتحدة الأمريكية.

وُثبتت هذه النتيجة التقدم المحرز في عام ٢٠١٨ نحو بلوغ الهدف بشكل جماعي.

٣٠-١١ تحققت إحدى النتائج المقررة لعام ٢٠١٨، المشار إليها في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩، والمتمثلة في تعزيز الوعي بالقضايا المواضيعية الرئيسية للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا والقضايا الأخرى المتعلقة بالنمو الاقتصادي والتنمية المستدامة في أفريقيا، كما يتضح من كون الموقع الشبكي لمجلة *Africa Renewal* سجل ما مجموعه ١٨٣٧ ٥٣٥ مرة تم فيها دخول الموقع وتصفّحه باللغات الثلاث - الإنكليزية (١٤٥٩ ٧٥٤) والفرنسية (٣٥٦ ٩٥٢) والصينية (٨٢٩ ٢٠). وبالإضافة إلى ذلك، من أجل التشجيع على نشر المعلومات على نطاق أوسع، تعمل مجلة *Africa Renewal* بمثابة مركز خدمات إخبارية، حيث توزع مقالاتها على عشرات المؤسسات الإعلامية في جميع أنحاء أفريقيا لإعادة نشرها.

٤ - أضاء على النتيجة المحققة في عام ٢٠٢٠

مجلة *Africa Renewal* تدخل عصر التكنولوجيا الرقمية

في عام ٢٠١٨، نصحت إدارة شؤون الإعلام (المعروفة الآن باسم إدارة التواصل العالمي) بحدوث تحول تدريجي في التركيز على وسائل الإعلام الرقمية والأخذ بنهج التعددية اللغوية كوسيلة للوصول إلى مجموعة واسعة من الناس. وأقر العديد من التقارير والتحليلات بأن الفعالية في الاتصال رهينة بتغيير طريقة النشر للوصول إلى أولئك الذين يحصلون على المعلومات عبر الأجهزة المحمولة.

التحدي والاستجابة

كانت الصعوبة تكمن في الوصول إلى جمهور أصغر سناً. وفي أفريقيا، سيستخدم أكثر من ٧٢٥ مليون شخص الهواتف المحمولة بحلول عام ٢٠٢٠، وهو ما سيؤثر بشكل كبير في استخدامهم للمنشورات المطبوعة. وسبل الوصول إلى الإنترنت محدودة في أفريقيا، وخاصة في المناطق الريفية، وهناك حاجة إلى مصادر متعددة اللغات للتعريف بالقضايا الاجتماعية والاقتصادية وقضايا التنمية المستدامة التي تمس أفريقيا.

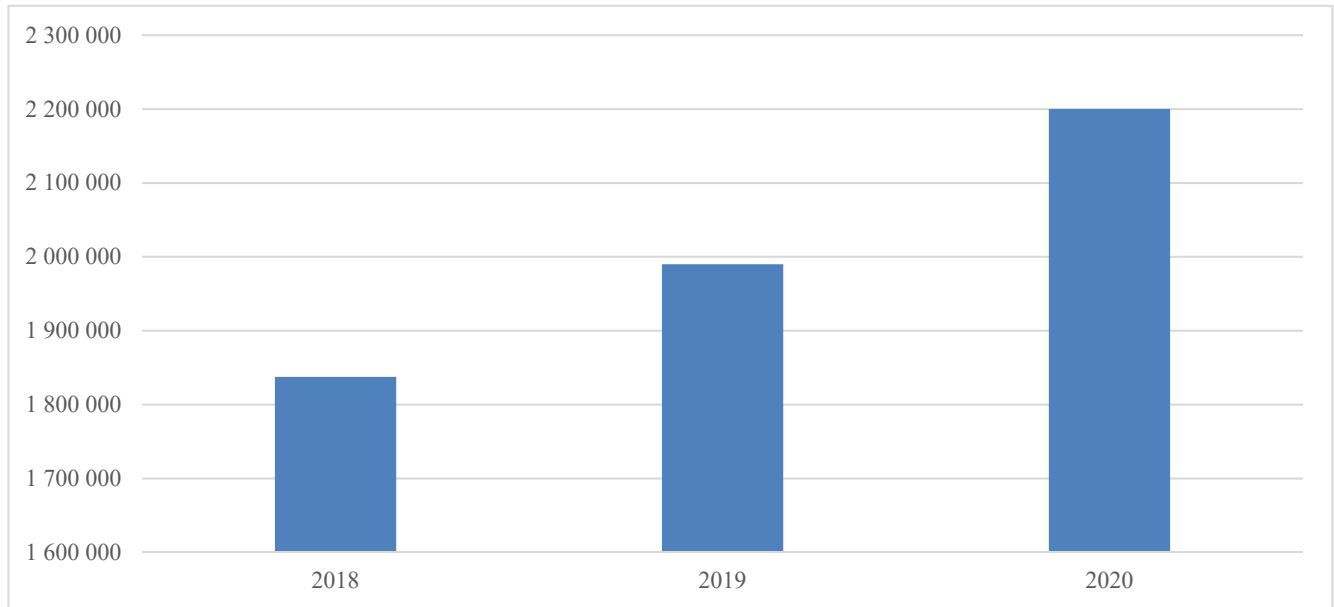
واستجابة لذلك، يُعتمد في عام ٢٠٢٠ تقليل عدد النسخ المطبوعة من مجلة *Africa Renewal* تدريجياً وفي الوقت نفسه زيادة الاستثمار في الوسائط الرقمية وتعدد اللغات. وقد صُمم موقع شبكي جديد وتطبيق للهاتف المحمول متعدد اللغات لتلبية احتياجات السوق الأفريقية، خاصة عندما تكون خدمة الإنترنت محدودة و/أو مكلفة. وستتم تجربة التطبيق وتعديله لضمان سهولة استخدامه، خاصة للقراء في القارة. وترجمت مجلة *Africa Renewal* إلى اللغة السواحيلية من خلال شراكات مع جامعات ومؤسسات أخرى في أفريقيا، وأُخرجت ترجمتها إلى اللغة الصينية من خلال شراكات مع جامعات في الصين.

النتيجة والأدلة

من المتوقع أن تساهم المنجزات المقررة في تحقيق النتيجة المتوخاة المتمثلة في تعزيز وصول المعلومات عن القضايا المتعلقة بأفريقيا. وسيساعد تخفيض عدد النسخ المطبوعة وزيادة الاستثمار في الوسائط الرقمية وتعدد اللغات على تحقيق الهدفين المزدوجين المتمثلين في الاستمرار في جعل النسخ المطبوعة في متناول الناس لا يستطيعون الحصول على الإنترنت وفي الوقت ذاته النجاح في استهداف أولئك الذين يستخدمون المنصات الرقمية.

وسوف تشمل أدلة النتيجة، إذا ما تحققت، انخفاض عدد النسخ المطبوعة من المجلة من ٤٠ ٠٠٠ إلى ٢٠ ٠٠٠، وزيادة في عدد زوار مواقع التواصل الاجتماعي وتطبيق الهاتف المحمول، وزيادة بنسبة ٢٠ في المائة في عدد زوار الموقع الشبكي للمجلة. وسوف تُثبت هذه النتيجة، إذا ما تحققت، التقدم المحرز في عام ٢٠٢٠ نحو بلوغ الهدف بشكل جماعي.

مقاييس الأداء: عدد زوار الموقع الشبكي لمجلة *Africa Renewal*



٣١-١١ يشمل قرار الجمعية العامة التالي الولاية الرئيسية المنوطة بالبرنامج الفرعي: القرار ٧/٥٧ بشأن الاستعراض والتقييم النهائيين لبرنامج الأمم المتحدة الجديد للتنمية في أفريقيا في التسعينات ودعم الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا. وسيظل البرنامج الفرعي يسترشد بجميع الولايات الموكلة إليه، والتي هي بمثابة الإطار التشريعي لمنجزاته المستهدفة.

٥ - المنجزات المستهدفة للفترة ٢٠١٨-٢٠٢٠

٣٢-١١ يبين الجدول ٣-١١ جميع المنجزات المستهدفة، مصنفة حسب الفئة والفئة الفرعية، للفترة ٢٠١٨-٢٠٢٠، التي أسهمت ومن المتوقع أن تسهم في تحقيق الهدف المذكور أعلاه.

الجدول ٣-١١

المنجزات المستهدفة للفترة ٢٠١٨-٢٠٢٠، مصنفة حسب الفئة والفئة الفرعية

المقررة لعام ٢٠١٨ المقررة لعام ٢٠١٨ المقررة لعام ٢٠١٩ المقررة لعام ٢٠٢٠

المنجزات المستهدفة المعدودة

باء - توليد المعارف ونقلها

المنشورات (عدد المنشورات)

٦ ٦ ٦ ٦

المنجزات المستهدفة غير المعدودة

جيم - المنجزات المستهدفة الفنية

التشاور والمشورة والدعوة

دال - المنجزات المستهدفة في مجال الاتصال

برامج التوعية والمناسبات الخاصة والمواد الإعلامية

العلاقات الخارجية والعلاقات مع وسائط الإعلام

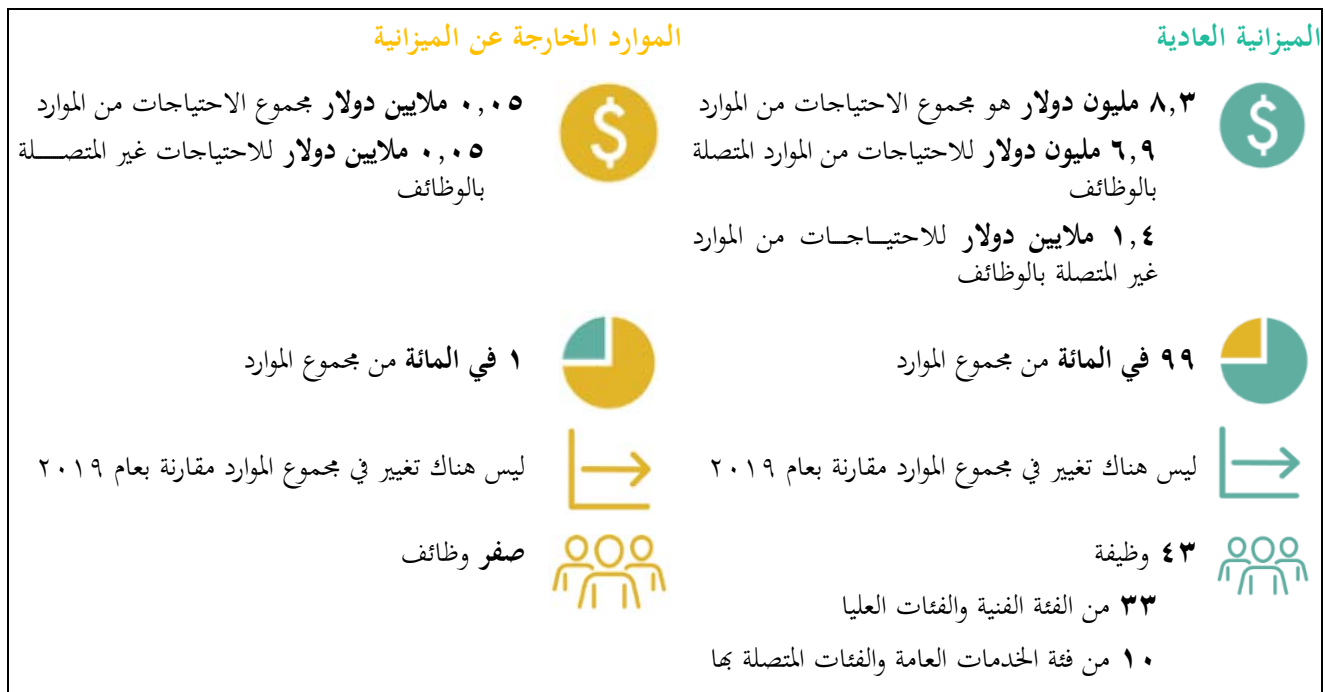
المنصات الرقمية ومحتوى الوسائط المتعددة

باء - الاحتياجات المقترحة من الموارد المتصلة بالوظائف والموارد غير المتصلة بالوظائف لعام ٢٠٢٠

لمحة عامة

٣٣-١١ يرد بيان مجموع الاحتياجات من الموارد لعام ٢٠٢٠، بما في ذلك الميزانية العادية والموارد المتوقعة من مصادر خارجية عن الميزانية، في الشكل ١١-ثانياً والجدول ١١-٤.

الشكل ١١-ثانياً
عام ٢٠٢٠ بالأرقام



ملاحظة: تقديرات قبل إعادة تقدير التكاليف.

الجدول ١١-٤

لمحة عامة عن الموارد المالية والموارد المتصلة بالوظائف حسب العنصر والبرنامج الفرعي ومصدر التمويل
(آلاف دولارات الولايات المتحدة/عدد الوظائف)

الميزانية الكاملة لمركز التجارة الدولية/ حصة الأمم المتحدة		الموارد الخارجة عن الميزانية		المجموع	
تقديرات عام اعتمادات ٢٠٢٠ (قبل إعادة عام ٢٠١٩ تقدير التكاليف) الفرق		تقديرات عام ٢٠١٩ تقديرات عام ٢٠٢٠ الفرق		تقديرات عام ٢٠١٩ تقديرات عام ٢٠٢٠ الفرق	
الموارد المالية					
برنامج العمل					
١ - تنسيق الدعوة والدعم العالميين للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا					
٦ ١١٦,٩	٦ ١١٦,٩	٥٠,٠	٥٠,٠	-	-
٢ - التنسيق والدعم الإقليميان للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا					
٩٨٣,١	٩٨٣,١	-	-	-	-
٣ - الأنشطة الإعلامية وأنشطة التوعية الرامية إلى دعم الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا					
١ ١٨٦,٤	١ ١٨٦,٤	-	-	-	-
٨ ٢٨٦,٤	٨ ٣٣٦,٤	٥٠,٠	٥٠,٠	-	-
٨ ٢٨٦,٤	٨ ٣٣٦,٤	٥٠,٠	٥٠,٠	-	-
المجموع الفرعي، برنامج العمل					
المجموع					
الموارد المتصلة بالوظائف					
برنامج العمل					
١ - تنسيق الدعوة والدعم العالميين للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا					
٣١	٣١	-	-	-	-
٢ - التنسيق والدعم الإقليميان للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا					
٥	٥	-	-	-	-
٣ - الأنشطة الإعلامية وأنشطة التوعية الرامية إلى دعم الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا					
٧	٧	-	-	-	-
٤٣	٤٣	-	-	-	-
٤٣	٤٣	-	-	-	-

لمحة عامة عن موارد الميزانية العادية

٣٤-١١ ترد في الجدولين ٥-١١ و ٦-١١ الاحتياجات المقترحة في إطار موارد الميزانية العادية لعام ٢٠٢٠، بما في ذلك تفاصيل التغييرات في الموارد، حسبما ينطبق. ويغطي مستوى الموارد تكاليف تنفيذ الولايات تنفيذاً تاماً يتسم بالكفاءة والفعالية.

٣٥-١١ ووفقاً لخطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠، ولا سيما الغاية ١٢-٦ من أهداف التنمية المستدامة، التي تشجّع فيها المنظمات على دمج المعلومات المتعلقة بالاستدامة في دورة الإبلاغ الخاصة بها، ووفقاً للولاية الشاملة لعدة قطاعات المنصوص عليها في الفقرة ١٩ من قرار الجمعية العامة ٢١٩/٧٢، فإن المكتب بصدد دمج ممارسات الإدارة البيئية في عملياته. ومن بين الإنجازات التي تحققت في عام ٢٠١٨ أن مكتب المستشار الخاص لشؤون أفريقيا قد قلّل من بصمته الكربونية من خلال الحد من استخدامه لورق النسخ وطباعة الوثائق، مما أدى بدوره إلى خفض البصمة الكربونية للمنظمة. وفي عام ٢٠٢٠، سيواصل المكتب العمل بهذه الممارسة وسيواصل تقليل بصمته الكربونية، بما في ذلك عن طريق إطلاق وتشغيل منصة إلكترونية ستكون بمثابة مركز للمعارف من أجل المشاركة الفعلية لمجموعات الأدوات وأفضل الممارسات ومنهجيات التتبع التي تستحدثها المنظمات الدولية ومؤسسات البحوث والمنظمات غير الحكومية/مجامع الفكر والدول الأعضاء، وكذلك من أجل العمل والتفاعل الاستراتيجيين بين أصحاب المصلحة هؤلاء.

٣٦-١١ وفي عام ٢٠١٨، حقق مكتب المستشار الخاص معدل امتثال بنسبة ١٠٠ في المائة في ما يتعلق بتقديم الوثائق التداولية في الوقت المناسب ومعدل امتثال نسبته ١٦ في المائة في ما يتعلق بشراء تذاكر الطيران في الوقت المناسب (أي قبل أسبوعين على الأقل من موعد السفر).

الجدول ٥-١١

تطور الموارد المالية حسب العنصر وفئة الإنفاق الرئيسية

(آلاف دولارات الولايات المتحدة)

العنصر	التغييرات						
	الولايات			نققات عام اعتمادات التعديلات الجديدة/ تغييرات			
	٢٠١٨	عام ٢٠١٩	الفنية	الموسعة	أخرى	المجموع	النسبة
تقديرات عام إعادة تقدير ٢٠٢٠ (بعد إعادة تقدير التكاليف)	تقديرات عام إعادة تقدير ٢٠٢٠ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	تقديرات عام إعادة تقدير ٢٠٢٠ (بعد إعادة تقدير التكاليف)	تقديرات عام إعادة تقدير ٢٠٢٠ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	تقديرات عام إعادة تقدير ٢٠٢٠ (بعد إعادة تقدير التكاليف)	تقديرات عام إعادة تقدير ٢٠٢٠ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	تقديرات عام إعادة تقدير ٢٠٢٠ (بعد إعادة تقدير التكاليف)	تقديرات عام إعادة تقدير ٢٠٢٠ (قبل إعادة تقدير التكاليف)
برنامج العمل	٧ ٧٦٥,٤	٨ ٢٨٦,٤	-	-	-	-	٣ ٧٧,٠
المجموع	٧ ٧٦٥,٤	٨ ٢٨٦,٤	-	-	-	-	٣ ٧٧,٠
فئة الإنفاق الرئيسية							
الموارد المتصلة بالوظائف	٦ ٧٨٤,٠	٦ ٩٠١,٣	-	-	-	-	٣ ٤٥,٠
الموارد غير المتصلة بالوظائف	٩٨١,٤	١ ٣٨٥,١	-	-	-	-	٣٢,٠
المجموع	٧ ٧٦٥,٤	٨ ٢٨٦,٤	-	-	-	-	٣ ٧٧,٠

الجدول ١١-٦

تطور الموارد المتصلة بالوظائف الثابتة حسب الفئة

الفرق	التغيرات				الموارد المعتمدة لعام ٢٠١٩	الفئة الفنية والفئات العليا
	تقديرات عام ٢٠٢٠	تغيرات أخرى	الولايات الجديدة/الموسعة	التعديلات الفنية		
-	١	-	-	-	١	و أ ع
-	١	-	-	-	١	مد-٢
-	٢	-	-	-	٢	مد-١
-	٦	-	-	-	٦	ف-٥
-	١٠	-	-	-	١٠	ف-٤
-	١٢	-	-	-	١٢	ف-٣
-	١	-	-	-	١	ف-٢/ف-١
-	٣٣	-	-	-	٣٣	المجموع الفرعي
فئة الخدمات العامة						
-	١	-	-	-	١	الرتبة الرئيسية
-	٨	-	-	-	٨	الرتب الأخرى
-	٩	-	-	-	٩	المجموع الفرعي
فئات أخرى						
-	١	-	-	-	١	الرتبة المحلية
-	١	-	-	-	١	المجموع الفرعي
-	٤٣	-	-	-	٤٣	المجموع

مختصر: و أ ع = وكيل(ة) الأمين العام.

برنامج العمل

١١-٣٧ تبلغ الاحتياجات المقترحة في إطار الميزانية العادية لعام ٢٠٢٠ ما قدره ٤٠٠ ٢٨٦ ٨ دولار ولا تعكس أي تغيير في الموارد مقارنة بالاعتماد المخصص لعام ٢٠١٩. وترد تفاصيل إضافية في الجدول ١١-٧ والشكل ١١-ثالثاً.

الجدول ١١-٧

برنامج العمل: تطور الموارد المالية والموارد المتصلة بالوظائف

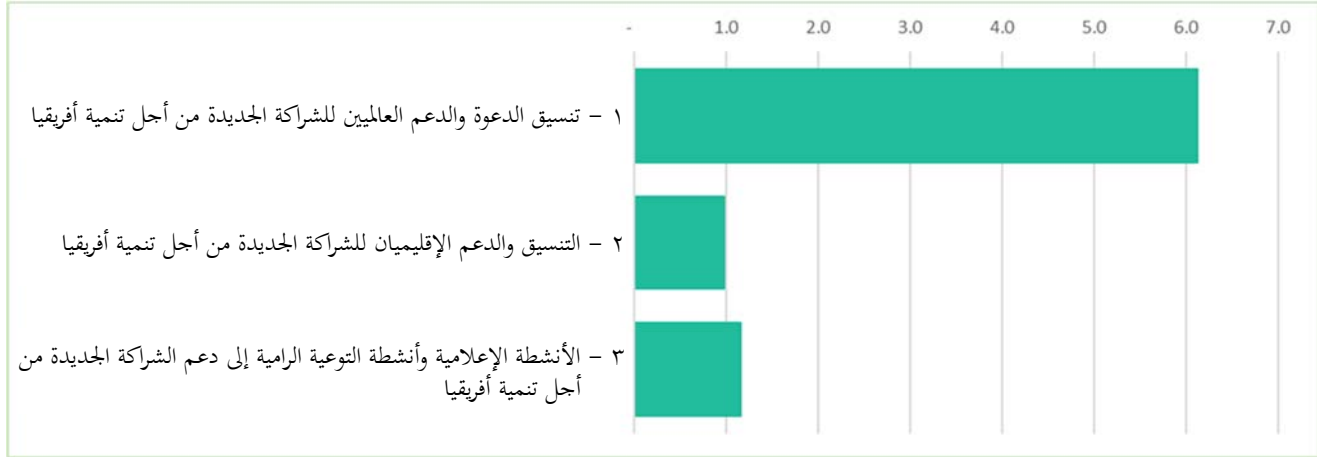
(آلاف دولارات الولايات المتحدة/عمد الوظائف)

التغييرات					
نققات عام اعتمادات التعديلات الولايات التغييرات	النسبة تقديرات عام ٢٠٢٠	المجموع	المتنوية	الجديدة/ الموسعة الأخرى	عام ٢٠١٩ الفنية
٢٠١٨	٢٠١٩	٢٠٢٠	٢٠٢١	٢٠٢٢	٢٠٢٣
الموارد المالية حسب البرنامج الفرعي					
١ - تنسيق الدعوة والدعم العالميين للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا	٥ ٧٢٠,٦	٦ ١١٦,٩	-	-	-
٢ - التنسيق والدعم الإقليميان للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا	٩٢٦,٤	٩٨٣,١	-	-	-
٣ - الأنشطة الإعلامية وأنشطة التوعية الرامية إلى دعم الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا	١ ١١٨,٤	١ ١٨٦,٤	-	-	-
المجموع	٧ ٧٦٥,٤	٨ ٢٨٦,٤	-	-	-
الموارد المالية حسب فئة الإنفاق الرئيسية					
الموارد المتصلة بالوظائف	٦ ٧٨٤,١	٦ ٩٠١,٣	-	-	-
الموارد غير المتصلة بالوظائف	٩٨١,٣	١ ٣٨٥,١	-	-	-
المجموع	٧ ٧٦٥,٤	٨ ٢٨٦,٤	-	-	-
الموارد المتصلة بالوظائف حسب البرنامج الفرعي					
١ - تنسيق الدعوة والدعم العالميين للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا	٣١	٣١	-	-	-
٢ - التنسيق والدعم الإقليميان للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا	٥	٥	-	-	-
٣ - الأنشطة الإعلامية وأنشطة التوعية الرامية إلى دعم الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا	٧	٧	-	-	-
المجموع	٤٣	٤٣	-	-	-

الشكل ١١- ثالثاً

توزيع الموارد المقترحة لعام ٢٠٢٠ حسب البرنامج الفرعي

(ملايين دولارات الولايات المتحدة)



البرنامج الفرعي ١

تنسيق الدعوة والدعم العالميين للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا

٣٨-١١ تبلغ الموارد المقترحة في إطار الميزانية العادية لعام ٢٠٢٠ ما قدره ٩٠٠ ١١٦ ٦ دولار ولا تعكس أي تغيير في الموارد مقارنة بالاعتماد المخصص لعام ٢٠١٩. وترد تفاصيل إضافية في الجدول ٨-١١ والشكل ١١-رابعاً.

الجدول ٨-١١

البرنامج الفرعي ١: تطور الموارد المالية والموارد المتصلة بالوظائف

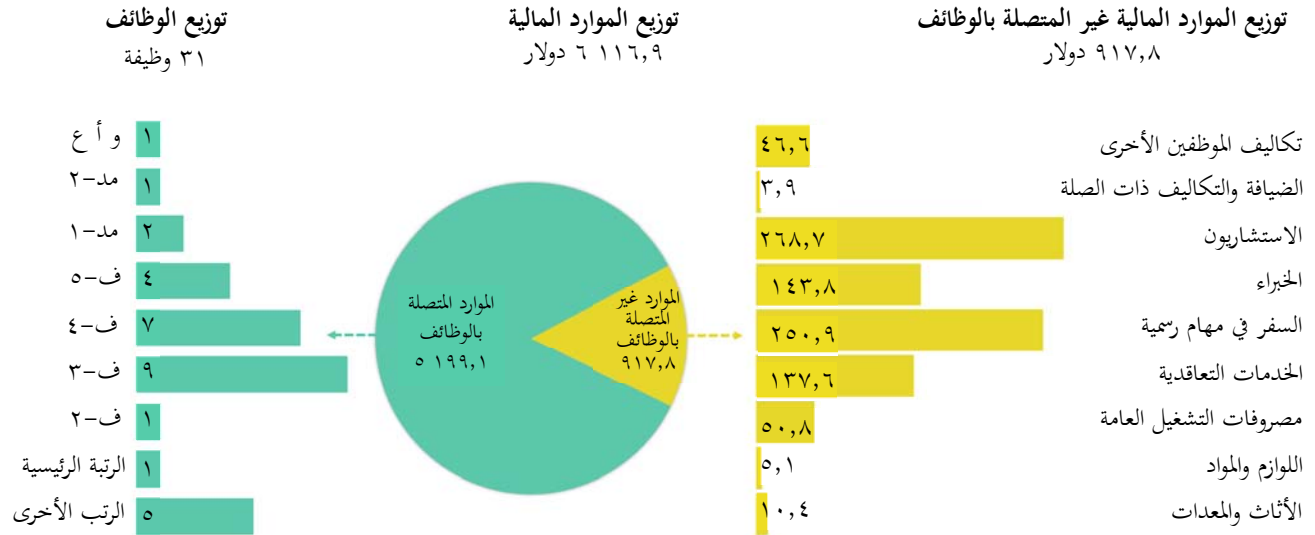
(آلاف دولارات الولايات المتحدة/عدد الوظائف)

التغيرات		نقطة عام اعتمادات التعديلات		الولايات التغيرات		النسبة تقديرات عام ٢٠٢٠	
٢٠١٨	عام ٢٠١٩	الفنية	المجديدة/الموسعة	الأخرى	المجموع	المئوية	(قبل إعادة تقدير التكاليف)
الموارد المالية حسب فئة الإنفاق الرئيسية							
٥ ٠٥١,٢	٥ ١٩٩,١	-	-	-	-	-	٥ ١٩٩,١
٦ ٦٩,٤	٩١٧,٨	-	-	-	-	-	٩١٧,٨
٥ ٧٢٠,٦	٦ ١١٦,٩	-	-	-	-	-	٦ ١١٦,٩
الموارد المتصلة بالوظائف حسب الفئة							
-	٢٥	-	-	-	-	-	٢٥
-	٦	-	-	-	-	-	٦
-	٣١	-	-	-	-	-	٣١

الشكل ١١- رابعاً

البرنامج الفرعي ١: توزيع الموارد المقترحة لعام ٢٠٢٠ (قبل إعادة تقدير التكاليف)

(عدد الوظائف/آلاف دولارات الولايات المتحدة)



٣٩-١١ يمول هذا البرنامج الفرعي من موارد خارجة عن الميزانية تقدر بمبلغ ٥٠.٠٠٠ دولار كما هو مبين في الجدول ١١-٤، ومن شأنها أن توفر موارد تكميلية من الميزانية العادية لدعم مشاركة طائفة أوسع من الجهات الفاعلة في المجتمع المدني والقطاع الخاص في الأنشطة المتعلقة بالشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا ووكالة الاتحاد الأفريقي للتنمية، بما في ذلك اجتماعات أفرقة الخبراء وحلقات النقاش.

البرنامج الفرعي ٢

التنسيق والدعم الإقليميان للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا

٤٠-١١ تبلغ الاحتياجات المقترحة في إطار الميزانية العادية لعام ٢٠٢٠ ما قدره ٩٨٣ ١٠٠ دولار ولا تعكس أي تغيير في الموارد مقارنة بالاعتماد المخصص لعام ٢٠١٩. وترد تفاصيل إضافية في الجدول ١١-٩ والشكل ١١-خامساً.

الجدول ١١-٩

البرنامج الفرعي ٢: تطور الموارد المالية والموارد المتصلة بالوظائف

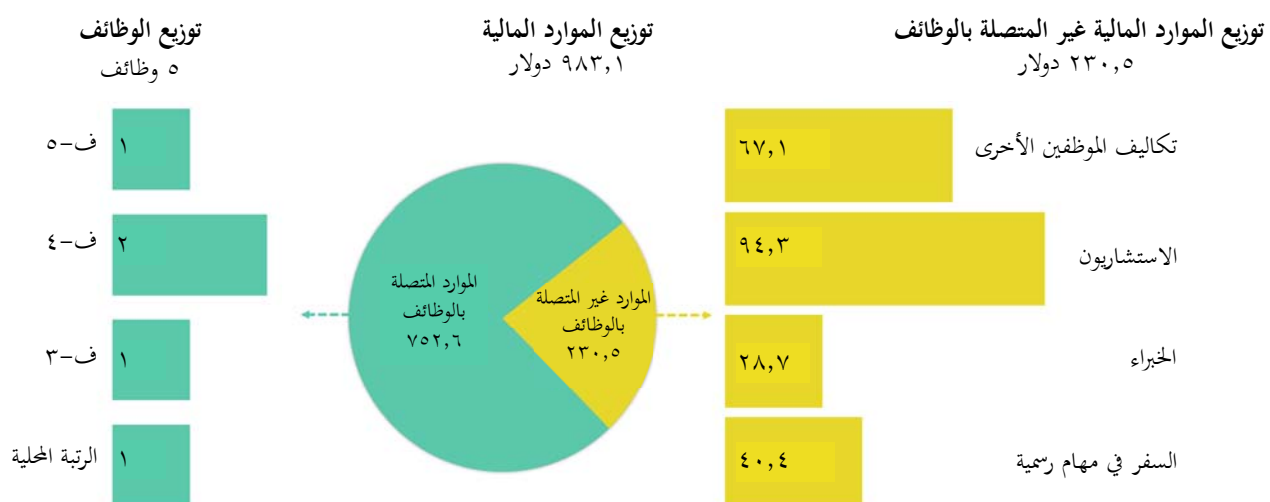
(آلاف دولارات الولايات المتحدة/عدد الوظائف)

التغييرات							
الولايات							
نصف عام ٢٠١٨	اعتمادات عام ٢٠١٩	التعديلات الجديدة/ الموسعة	التغييرات الأخرى	المجموع	النسبة المئوية	تقديرات عام ٢٠٢٠ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	
الموارد المالية حسب فئة الإنفاق الرئيسية							
٧٨٥,٤	٧٥٢,٦	-	-	-	-	٧٥٢,٦	المراد المتصلة بالوظائف
١٤١,٠	٢٣٠,٥	-	-	-	-	٢٣٠,٥	المراد غير المتصلة بالوظائف
٩٢٦,٤	٩٨٣,١	-	-	-	-	٩٨٣,١	المجموع
الموارد المتصلة بالوظائف حسب الفئة							
-	٤	-	-	-	-	٤	لفئة الفنية والفئات العليا
-	١	-	-	-	-	١	فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة بها
-	٥	-	-	-	-	٥	المجموع

الشكل ١١-١١ خامساً

البرنامج الفرعي ٢: توزيع الموارد المقترحة لعام ٢٠٢٠ (قبل إعادة تقدير التكاليف)

(عدد الوظائف/آلاف دولارات الولايات المتحدة)



البرنامج الفرعي ٣

الأنشطة الإعلامية وأنشطة التوعية الرامية إلى دعم الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا

٤١-١١ تبلغ موارد الميزانية العادية المقترحة لعام ٢٠٢٠ ما قدره ٤٠٠ ١٨٦ ١ دولار ولا تعكس أي تغيير في الموارد مقارنة بالاعتماد المخصص لعام ٢٠١٩. وترد تفاصيل إضافية في الجدول ١١-١٠ والشكل ١١-١١-سادساً.

الجدول ١١-١٠

البرنامج الفرعي ٣: تطور الموارد المالية والموارد المتصلة بالوظائف

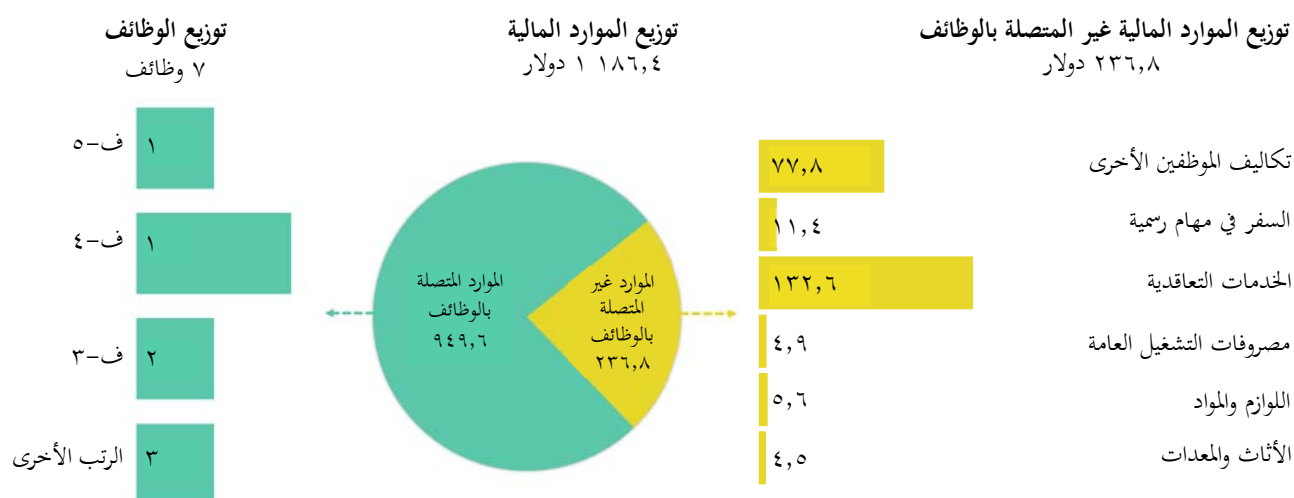
(آلاف دولارات الولايات المتحدة/عدد الوظائف)

تقديرات عام ٢٠٢٠ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	التغييرات					تقديرات عام ٢٠١٩	
	النسبة المئوية	المجموع	التغييرات الأخرى	الولايات الجديدة/ الموسعة	التعديلات الفنية	اعتمادات عام ٢٠١٩	٢٠١٨
الموارد المالية حسب فئة الإنفاق الرئيسية							
الموارد المتصلة بالوظائف	٩٤٩,٦	-	-	-	-	٩٤٩,٦	٩٤٧,٥
الموارد غير المتصلة بالوظائف	٢٣٦,٨	-	-	-	-	٢٣٦,٨	١٧٠,٩
المجموع	١ ١٨٦,٤	-	-	-	-	١ ١٨٦,٤	١ ١١٨,٤
الموارد المتصلة بالوظائف حسب الفئة							
الفئة الفنية والفئات العليا	٤	-	-	-	-	٤	-
فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة بها	٣	-	-	-	-	٣	-
المجموع	٧	-	-	-	-	٧	-

الشكل ١١-١١-سادساً

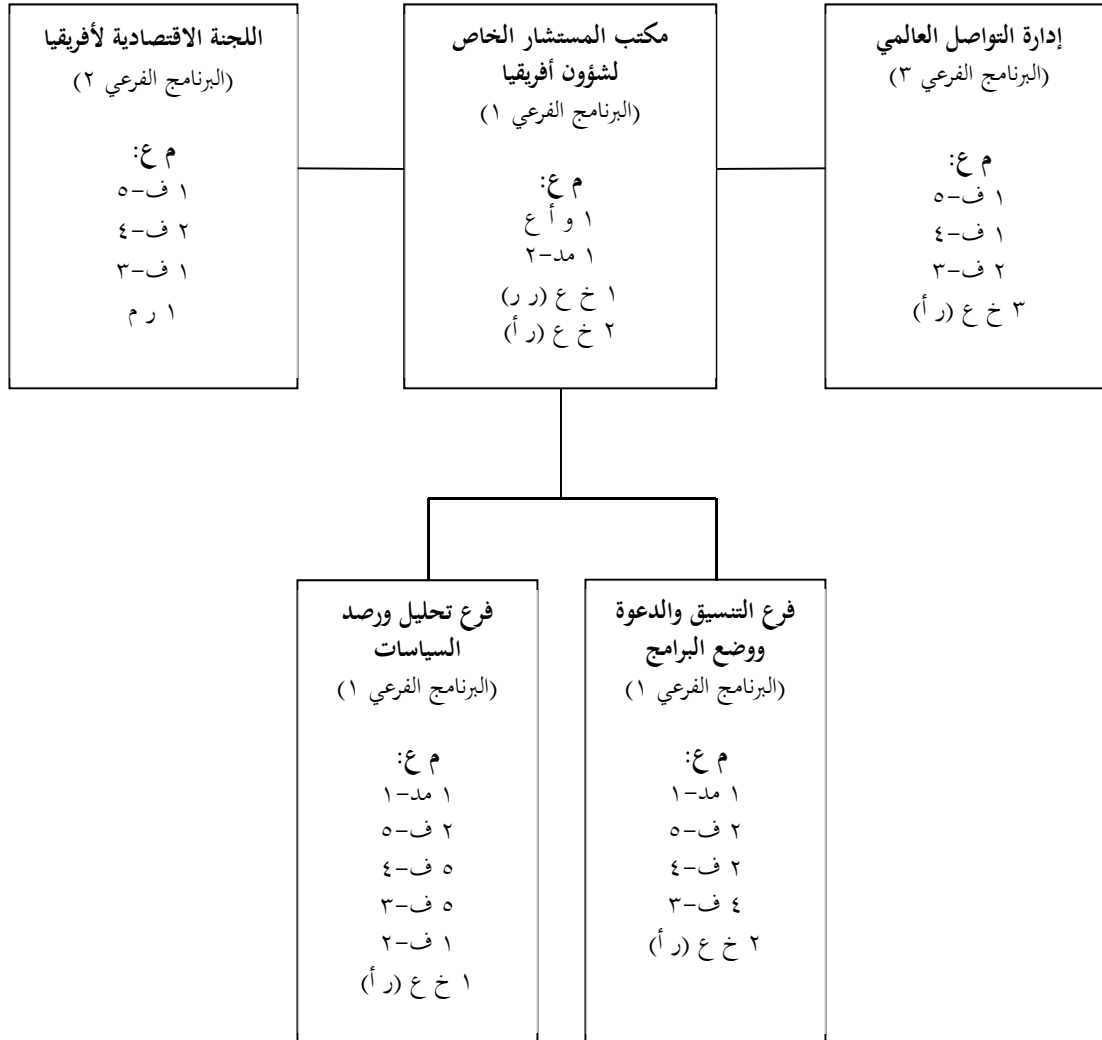
البرنامج الفرعي ٣: توزيع الموارد المقترحة لعام ٢٠٢٠ (قبل إعادة تقدير التكاليف)

(عدد الوظائف/آلاف دولارات الولايات المتحدة)



المرفق

الهيكل التنظيمي وتوزيع الوظائف لعام ٢٠٢٠



المختصرات: خ ع = فئة الخدمات العامة؛ ر م = الرتبة المحلية؛ ر أ = الرتب الأخرى؛ ر ر = الرتبة الرئيسية؛ م ع = الميزانية العادية؛ و أ ع = وكيل الأمين العام.